

# Bollschweil

## st. ulrich



### Amtliches Mitteilungsblatt der Gemeinde Bollschweil

Herausgeber:

**Bürgermeisteramt Bollschweil** • Hexentalstraße 56 • 79283 Bollschweil  
Fon 07633/9510-0 • Fax 07633/9510-30  
[gemeinde@bollschweil.de](mailto:gemeinde@bollschweil.de) • [www.bollschweil.de](http://www.bollschweil.de)

Für den redaktionellen Teil ist das  
Bürgermeisteramt verantwortlich, für  
die Anzeigen der Primo-Verlag, A. Stähle,  
Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach  
Fon 07771/9317-0 • Fax 07771/9317-40  
[info@primo-stockach.de](mailto:info@primo-stockach.de)  
[www.primo.stockach.de](http://www.primo.stockach.de)

DONNERSTAG, den 12. September 2013

Nr. 37



## Amtliche Bekanntmachungen

Gemeinde Bollschweil

Wahlkreis 281 Freiburg

### Wahlbekanntmachung

- Am 22. September 2013 findet die Wahl zum 18. Deutschen Bundestag statt.  
Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr. 1)
- Die Gemeinde ist in die Wahlbezirke  
01 Bollschweil mit dem Wahlraum im Rathaus Bollschweil und  
02 St. Ulrich mit dem Wahlraum im Rathaus St. Ulrich eingeteilt.  
In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten bis  
spätestens 01.09.2013 übersandt wurden, sind der Wahlbezirk  
und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu  
wählen hat.  
Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergeb-  
nisses um 16.30 Uhr im Bürgersaal im Rathaus Bollschweil zu-  
sammen.
- Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbe-  
zirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die  
Wähler haben die **Wahlbenachrichtigung** und ihren **Personal-  
ausweis** oder **Reisepass** zur Wahl mitzubringen.  
Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.  
Gewählt wird mit **amtlichen Stimmzetteln**. Jeder Wähler erhält  
bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel ausgehändigt.  
Jeder Wähler hat eine **Erststimme** und eine **Zweitstimme**.  
Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer
  - für die **Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck** die Namen der  
Bewerber der zugelassenen Kreiswahl-vorschläge unter Angabe  
der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch die-  
ser, bei ande-ren Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort  
und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die  
Kennzeichnung,
  - für die **Wahl nach Landeslisten in blauem Druck** die Bezeich-  
nung der Parteien, sofern sie eine Kurz-bezeichnung verwenden,  
auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der  
zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung  
einen Kreis für die Kennzeichnung.
- Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung  
erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses  
im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das  
ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.
- Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im  
Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,
  - durch Stimmabgabe **in einem beliebigen Wahlbezirk** dieses  
Wahlkreises oder
  - durch **Briefwahl**  
teilnehmen.  
Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeinde-  
behörde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimm-  
zettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag  
beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im ver-  
schlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen  
Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag ange-  
gebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahl-tage  
bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angege-  
benen Stelle abgegeben werden.
- Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur  
persönlich ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).  
Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer  
Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheits-  
strafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist  
strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Ort: Bollschweil

Bollschweil, den 12. September 2013

Die Gemeindebehörde

Josef Schweizer

Josef Schweizer, Bürgermeister

1) Die abweichende Festschreibung zur Wahlzeit durch den Landeswahlleiter ist die festgesetzte Wahlzeit zu verstehen.  
2) Die Gemeinde, die in einem Wahlbezirk liegt,  
3) Die Gemeinde, die in einem Wahlbezirk liegt, ist die Gemeinde, die den Wahlbereich des Wahlberechtigten bildet.  
4) Die Gemeinde, die in einem Wahlbezirk liegt, ist die Gemeinde, die den Wahlbereich des Wahlberechtigten bildet.

## Einladung zur Gemeinderatssitzung

Am Mittwoch, 18. September 2013, ist um 19.00 Uhr im Bürgersaal im Rathaus Bollschweil eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates.

### Tagesordnung:

1. Neufassung der Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachung
2. Anhörung zur Fortschreibung des Nahverkehrsplanes des Zweckverbandes Regio-Nahverkehr Freiburg für die Jahre 2014-2017
3. Antrag der Evangelischen Kirchengemeinde Ehrenkirchen-Bollschweil auf Unterstützung des Projekts „Klang und Sicht“: Erneute Beratung
4. Stellungnahme zu Anträgen auf Baugenehmigung (§ 49 LBO): a) Erweiterung/Erneuerung eines Wochenendhauses im Außenbereich, Grundstück Flurstück Nr. 347, St. Ulrichier: Rückmeldung zu der vom Landratsamt beabsichtigten Duldung der nicht genehmigten Baumaßnahmen im Rahmen eines öffentlich-rechtlichen Vertrages b) Neugestaltung Außenanlage, Anordnung von PKW-Stellplätzen, Absenkung Gehweg und Bordstein entlang der Hexentalstraße Grundstück Flurstück Nr. 32, Hexentalstraße
5. Bekanntgaben des Bürgermeisters
6. Anfragen aus dem Gemeinderat
7. Bürgerfrageviertelstunde

Alle interessierten Einwohner sind hierzu herzlich eingeladen.

Auf den diesbezüglichen Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses wird hingewiesen.

### ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

## Öffentliche Auslegung des Entwurfs der 4. Änderung des Flächennutzungsplans der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Ehrenkirchen – Bollschweil

Der gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Ehrenkirchen - Bollschweil hat am 10. September 2013 in öffentlicher Sitzung den Entwurf der 4. Änderung des Flächennutzungsplans gebilligt und beschlossen, diesen nach § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen.

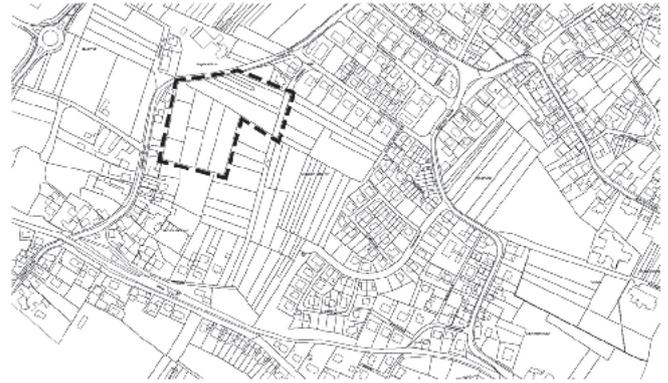
Für den Planbereich ist das Plankonzept vom 10. September 2013 maßgebend.

Die 4. punktuelle Flächennutzungsplanänderung umfasst folgende Inhalte:

- **Umwandlung einer landwirtschaftlichen Fläche durch Ausweisung einer Wohnbaufläche im Bereich „Zwischendörfer“ im Ortsteil Kirchhofen (Gemeinde Ehrenkirchen)**
- **Reduzierung der Wohnbaufläche „Breil West“ im Ortsteil Ehrenstetten (Gemeinde Ehrenkirchen) durch Umwandlung in landwirtschaftliche Fläche**

Der Planbereich im Bereich Zwischendörfer wird im Norden durch die Krozinger Straße und die Bebauung an der Hans-Schwerlin-Straße, im Osten und Süden durch landwirtschaftliche Flächen sowie im Westen durch die Bebauung an der Bad Krozinger Straße begrenzt.

Der Planbereich ist in folgendem Kartenausschnitt dargestellt:



Der Planbereich im Bereich „Breil West“ wird im Norden und Westen durch die Straße Im Breil und das Stiedlenbächle, im Süden durch einen landwirtschaftlichen Weg sowie im Osten durch landwirtschaftliche Flächen, die ihrerseits im Osten an das Wohngebiet Breil stoßen, begrenzt.

Der Planbereich ist in folgendem Kartenausschnitt dargestellt:



Mit der Änderung soll die bauliche Entwicklung im Bereich Zwischendörfer planungsrechtlich vorbereitet werden sowie im gleichen Zug auf eine Entwicklung im Bereich Breil langfristig verzichtet werden.

Die öffentliche Auslegung der Flächennutzungsplanänderung mit Begründung findet im Rathaus Ehrenkirchen als erfüllende Gemeinde im Wartebereich des Bauamtes (II. OG), Jengerstr. 6, 79238 Ehrenkirchen sowie im Rathaus Bollschweil, Wartebereich vor dem Bürgerbüro im Erdgeschoss, Hexentalstr. 56, 79283 Bollschweil

**vom 23. September 2013 bis einschließlich 23. Oktober 2013** während der üblichen Dienststunden statt.

Bestandteile der ausgelegten Unterlagen sind:

- Planzeichnung der dargestellten Änderungsbereiche (Deckblätter)
- Begründung
- Steckbriefe
- Umweltbericht

Bestandteil der ausgelegten Unterlagen sind auch die bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen:

- Umweltbericht, Büro Landschaftsökologie und Planung, Freiburg, vom August 2013,
- Steckbriefe vom 10.09.2013
- Stellungnahmen der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange, insbesondere umweltbezogene Stellungnahmen des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald von den Fachbereichen 420 Naturschutz, 430/440 Umweltrecht/Wasser, Boden, Altlasten und 580 Landwirtschaft sowie umweltbezogene Stellungnahmen des Regierungspräsidiums Freiburg von der Abteilung 9 - Geologie, Rohstoffe und Bergbau.

Sie enthalten die folgenden Arten umweltbezogener Informationen mit folgenden wesentlichen Auswirkungen

- Schutzgut Mensch:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen durch Veränderung der Verkehrslärsituation.
- Schutzgut Pflanzen, Tiere und ihre Lebensräume:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen von Lärmbeaufschlagung, Störungen, Lebensraumzug und Einschränkung von Wanderbewegungen.
- Boden, Wasser, Klima/ Luft:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen von Überbauung und Versiegelung
- Landschaft:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen auf die Erholungsnutzung und das Landschaftsbild.

Während der Auslegungsfrist können schriftlich oder mündlich zur Niederschrift Stellungnahmen beim Bürgermeisteramt Ehrenkirchen (Bauamt), Jengerstr. 6, 79238 Ehrenkirchen und beim Bürgermeisteramt Bollschweil (Hauptamt), Hexentalstr. 56, 79283 Bollschweil abgegeben werden. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht während der Auslegungsfrist abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben können.

Auf den gleichlautenden Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Bollschweil, Hexentalstr. 56, 79283 Bollschweil, wird hingewiesen.

Ehrenkirchen, den 12.09.2013

gez. Thomas Breig  
Bürgermeister

## ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

### Öffentliche Auslegung des Entwurfs der 5. Änderung des Flächennutzungsplans der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Ehrenkirchen – Bollschweil

Der gemeinsame Ausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Ehrenkirchen - Bollschweil hat am 10. September 2013 in öffentlicher Sitzung den Entwurf der 5. Änderung des Flächennutzungsplans gebilligt und beschlossen, diesen nach § 3 Abs. 2 BauGB öffentlich auszulegen. Für den Planbereich ist das Plankonzept vom 10. September 2013 maßgebend.

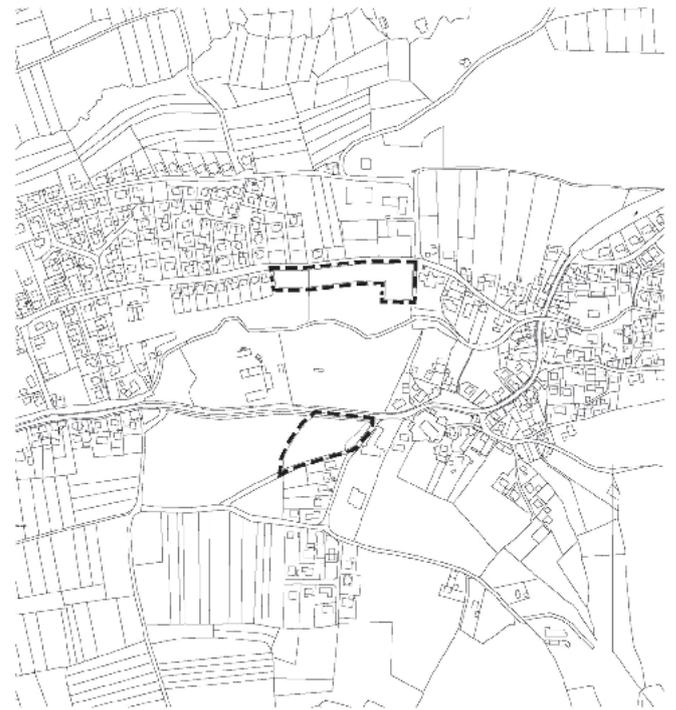
Die 5. punktuelle Flächennutzungsplanänderung umfasst folgende Inhalte:

- **Umwandlung einer landwirtschaftlichen Fläche durch Ausweisung einer Wohnbaufläche im Bereich „Südlich General-von-Holzling-Str.“ in der Gemeinde Bollschweil**
- **Reduzierung der gemischten Baufläche „Westlich Schule“ in der Gemeinde Bollschweil durch Umwandlung in Verkehrsfläche und landwirtschaftliche Fläche**

Der Bereich „Südlich General-von-Holzling-Str.“ wird im Norden durch die General-von-Holzling-Straße, im Osten durch den Kindergarten St. Joseph, im Süden durch die gegen die Möhlin abfallenden landwirtschaftlichen Flächen und im Westen durch die Bebauung entlang der General-von-Holzling-Straße begrenzt.

Der Bereich „Westlich Schule“ wird im Norden durch die Hexentalstraße (L122), im Osten und Süden durch die Schulstraße und im Westen durch landwirtschaftliche Flächen begrenzt.

Die Planbereiche sind in folgendem Kartenausschnitt dargestellt (nördlicher Planbereich „Südlich General-von-Holzling-Str.“, südlicher Planbereich „Westlich Schule“):



Mit der Änderung soll die bauliche Entwicklung im Bereich südlich der General-von-Holzling-Straße planungsrechtlich vorbereitet werden sowie im gleichen Zug auf eine Entwicklung im Bereich westlich der Schule langfristig verzichtet werden.

Die öffentliche Auslegung der Flächennutzungsplanänderung mit Begründung findet im Rathaus Ehrenkirchen als erfüllende Gemeinde im Wartebereich des Bauamtes (II. OG), Jengerstr. 6, 79238 Ehrenkirchen sowie im Rathaus Bollschweil, Wartebereich vor dem Bürgerbüro im Erdgeschoss, Hexentalstr. 56, 79283 Bollschweil

**vom 23. September 2013 bis einschließlich 23. Oktober 2013** während der üblichen Dienststunden statt.

Bestandteile der ausgelegten Unterlagen sind:

- Planzeichnung der dargestellten Änderungsbereiche ( Deckblätter)
- Begründung
- Steckbriefe
- Umweltbericht

Bestandteil der ausgelegten Unterlagen sind auch die bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen:

- Umweltbericht, Büro Landschaftsökologie und Planung, Freiburg, vom September 2013,
- Steckbriefe vom 10.09.2013
- Stellungnahmen der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange, insbesondere umweltbezogene Stellungnahmen des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald von den Fachbereichen 420 Naturschutz, 430/440 Umweltrecht/Wasser, Boden, Altlasten und 580 Landwirtschaft sowie umweltbezogene Stellungnahmen des Regierungspräsidiums Freiburg von der Abteilung 9 - Geologie, Rohstoffe und Bergbau sowie einer privaten Stellungnahme

Sie enthalten die folgenden Arten umweltbezogener Informationen mit folgenden wesentlichen Auswirkungen

**Fortsetzung auf Seite 4**

- Schutzgut Mensch:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen durch Veränderung der Verkehrslärmsituation sowie zur Altlastensituation im Schwemmfächer der Möhlin.
- Schutzgut Pflanzen, Tiere und ihre Lebensräume:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen von Lärmbeaufschlagung, Störungen, Lebensraumzug und Einschränkung von Wanderbewegungen.
- Boden, Wasser, Klima/ Luft:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen von Überbauung und Versiegelung sowie zur Altlastensituation im Schwemmfächer der Möhlin.
- Landschaft:  
Informationen zu möglichen Auswirkungen auf die Erholungsnutzung und das Landschaftsbild.

Während der Auslegungsfrist können schriftlich oder mündlich zur Niederschrift Stellungnahmen bei dem Bürgermeisteramt Ehrenkirchen (Bauamt), Jengerstr. 6, 79238 Ehrenkirchen und beim Bürgermeisteramt Bollschweil (Hauptamt), Hexentalstr. 56, 79283 Bollschweil abgegeben werden. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht während der Auslegungsfrist abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Flächennutzungsplan unberücksichtigt bleiben können.

Auf den gleichlautenden Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Bollschweil, Hexentalstr. 56, 79283 Bollschweil, wird hingewiesen.

Ehrenkirchen, den 12.09.2013

gez. Thomas Breig  
Bürgermeister



## Allgemeine Informationen

### Sprechtage der Deutschen Rentenversicherung

Die Gemeinden Ehrenkirchen und Bollschweil lassen gemeinsam die Rentenangelegenheiten ihrer Bürgerinnen und Bürger direkt vom Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Herrn Heinz-Joachim Bähr bearbeiten.

Herr Bähr erteilt Auskunft in allen Fragen der Deutschen Rentenversicherung, hilft beim Ausfüllen von Formularen, Kontenklärungen und nimmt Rentenanträge entgegen.

Die nächsten Sprechtage der Deutschen Rentenversicherung mit dem Versicherungsberater Herrn Bähr sind am

**Donnerstag, den 26.09.2013,  
10.10.2013 und 24.10.2013**  
im Erdgeschoss,  
Zimmer 0.6. des Rathauses Ehrenkirchen statt.

Um telefonische Anmeldung bei Frau Burget, Tel.07633/80421, oder bei Frau Kindel Tel. 07633/80423, wird gebeten.

Zum Sprechtag sind Versicherungsunterlagen, Personalausweis, Steueridentifikationsnummer, Bankverbindung (IBAN und BIC) mitzubringen.



Mehrere Ausbildungsplätze beim  
Amtsgericht Freiburg zu besetzen

#### JUSTIZFACHWIRT/IN

ANWÄRTER für den MITTLEREN JUSTIZDIENST  
Ausbildungszeit:  
2 Jahre mit Realschulabschluss

#### JUSTIZFACHANGESTELLTE/R

im Schreib- und Bürodienst  
Ausbildungszeit:  
3 Jahre mit gutem Haupt- oder Realschulabschluss

Einstellungstermin: **1. September 2014**

Bewerbungsfrist für den  
mittleren Justizdienst: **31. Oktober 2013**

Ausbildung bei Gerichten, Staatsanwaltschaften, Notariaten  
und Grundbuchämtern

Auskünfte bei: Amtsgericht Freiburg, Holzmarkt 2, 79098 Freiburg  
Frau Schillinger Tel. 0761 205-1523

### Agentur für Arbeit Freiburg

#### BiZ4you

#### Sei kreativ! – Gestalten im Beruf

Im Rahmen der neuen BiZ4you-Veranstaltungsreihe informieren am Donnerstag, 26. September, Berufsberater der Agentur für Arbeit Freiburg und Berufspraktiker verschiedener Unternehmen über Berufe rund um Gestaltung und Design. Die Veranstaltung beginnt um 17 Uhr im Berufs-informationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77.

Vorgestellt werden: Gestalter/in für visuelles Marketing, Grafik-Designer/in, Medienkaufmann/-frau, Friseur/in, Florist/in, Maler- und Lackierer/in, Metallbauer/in, Raumausstatter/in und Tischler/in. Dazu gibt es hilfreiche Tipps für eine gelungene Bewerbung bei der Suche nach Ausbildungsplätzen.

BiZ4you ist eine neue berufsorientierende Veranstaltungsreihe der Agentur für Arbeit Freiburg. Sie hat zum Ziel, ausbildungsinteressierte Mädchen und Jungen möglichst praxisnah über Berufe zu informieren.

Eine Anmeldung ist für die kostenlose Veranstaltung nicht erforderlich. Mehr Information unter Telefon 0761 2710 264.

### Befragung von Fahrgästen im Regio-Verkehrsverbund Freiburg (RVF)

#### Verkehrserhebung startet am 14. September

Vom 14. September bis 30. Oktober 2013 wird in allen Nahverkehrszügen im Regio-Verkehrsverbund Freiburg (RVF) eine Verkehrszählung durchgeführt.

Ermittelt wird dabei die Verkehrsnachfrage, also wo und wann wie viele Menschen das auf der Schiene bestehende ÖPNV-Angebot im RVF-Gebiet nutzen. Neben der reinen Fahrgastzählung werden teilweise die Fahrgäste direkt zu ihrem Einstiegspunkt, Fahrtziel und Wohnort befragt. Dabei handelt es sich um eine anonyme Befragung, bei der keine persönlichen Daten der Fahrgäste erhoben werden.

Die Befragung bildet unter anderem auch die Grundlage für die Verteilung von Kosten im regionalen ÖPNV.

Die vom Zweckverband Regio-Nahverkehr Freiburg (ZRF) und RVF gemeinsam beauftragte Erhebung wird von der Firma PTV Planung Transport Verkehr AG aus Karlsruhe durchgeführt. Deren Mitarbeiter verfügen über einen entsprechenden Ausweis.

ZRF und RVF bedanken sich bereits im Voraus bei den Fahrgästen für die Unterstützung bei der Verkehrserhebung.

## DJO – Deutsche Jugend in Europa

### Schüler aus Lateinamerika suchen Gastfamilien!

Die Familienaufenthaltsdauer für die Schüler aus Brasilien/Sao Paulo ist vom 11.01.2014 - 28.02.2014, Argentinien/Buenos Aires vom 16.01.2014 - 08.02.2014 und Mexiko/Guadalajara ist vom 17.01.2014 - 11.04.2014.

Bei Interesse finden Sie alle weiteren Informationen unter:  
[www.gastschuelerprogramm.de](http://www.gastschuelerprogramm.de).



## Freiwillige Feuerwehr

### Abteilungen Bollschweil und St. Ulrich

Montag, 16.09.2013, 19.30 Uhr, Alle, M. Meier M. Kenk, Löschangriff Atemschutz in St. Ulrich



## Jubilare

17.09.2013	Dr. Herbert Hübner Steinbergweg 4	70 Jahre
19.09.2013	Eugen Heine Aubach 2	72 Jahre
19.09.2013	Elfriede Senft Hexentalstr. 44 A	71 Jahre

Die Gemeinde Bollschweil entbietet allen Jubilaren die herzlichsten Glück- und Segenswünsche - auch denen, die nicht genannt werden wollen!



## Abfallkalender

### Altpapiersammlung

Am Samstag, den 14.09.2013 führt die SpVGG Bollschweil/Sölden wieder eine Altpapiersammlung durch.

Bitte legen Sie Ihr Altpapier ab 9.00 Uhr an den Straßenrand.

#### Montag, 16.09.2013

Gelber Sack & Papiertonne

#### Dienstag, 17.09.2013

Restmüll



## Weiterbildung

### Ökumenisches Bildungswerk Ehrenkirchen

#### GLANZPUNKTE DER ROMANIK IM ELSASS

##### Tagesexkursion mit Bus nach

##### Schlettstadt, Andlau, Rosheim, Avolsheim und Epfig

Führung: Walter Uehlein, Ehrenkirchen

Tag: Samstag, 12. Oktober 2013

Busabfahrt: 9:00 Uhr an der Jengerschule

Kosten: € 25,00

Anmeldung: bis 30. September 2013

#### FRANZÖSISCH

Leitung: Heidrun Schanz, Au

##### „Prenons la parole“

Es erwartet Sie eine angenehme und heitere Runde von Teilnehmern, die sich gerne und unbefangen auf Französisch unterhalten. Unser Lehrbuch „Prenons la Parole“, Klett Verlag, Zeitungsausschnitte, französische Chansons, Grammatikwiederholungen und leichte Sprachspiele.

Dieser Kurs richtet sich an Interessierte, die gute Grundkenntnisse der französischen Sprache besitzen.

ab Dienstag, 24. September 2013

18:15 – 19:45 Uhr Dauer: 20- mal

Jengerschule, Anbau

Teilnehmer: 10 - 12 Personen

Gebühr: € 95,-

Anmeldung: ab sofort

#### Französisch für Fortgeschrittene – Cours de Conversation

Leitung: Brigitte Hermann, Heitersheim

Das Thema Frankreich wird hier groß geschrieben:

Dieser Kurs bietet die Möglichkeit über Aktuelles zu sprechen oder über Geschichte; französische Regionen werden vorgestellt, ein Film zwischendurch angeschaut, Grammatik wird gelegentlich aufgefrischt ...

ab Montag, ab 23. September 2013

19:00-20:30 Uhr 20- mal

Jengerschule, Anbau

Gebühr: € 95,-

Anmeldung: ab sofort

#### QI GONG

##### Gesundheit und Lebenskräfte stärken mit Qi Gong

Leitung: Silvia Hauser, Bewegungspädagogin

ab Mittwoch, 18. September 2013

19.15 – 20.45 Uhr 10- mal

Ort: Georgsheim, Ehrenstetten

Gebühr: € 60,00

Anmeldung: bis 10. September 2013

Bequeme Kleidung und Socken mitbringen.

#### YOGA IN DER TRADITION

##### VON T. KRISHNAMACHARYA

##### für Anfänger mit Vorkenntnissen

Leitung: Regina Schreiber, Schallstadt, Yogalehrerin BDY

ab Donnerstag, 19. September 2013 10-mal

18:00 – 19:30 Uhr

Georgsheim, Ehrenstetten

Gebühr: € 52,-

Bitte Decke und warme Socken mitbringen!

Anmeldung: bis 9. September 2013

**„ INTELLIGENTES BEWEGEN****VON KOPF BIS FUSS“ Gesunde Füße – Stabiler Rücken**

Kursleitung: Petra Martinez von Remisowsky  
Heilpraktikerin, Fachkraft für Spiraldynamik®

Fußproblemen auf der Spur: Machen sie sich auf den Weg neue anatomisch sinnvolle Bewegungsabläufe zu lernen.

Ob Knick-, Senk-, und Spreizfuß, Hammerzehen oder Hallux valgus-Fuß-Fehlhaltungen sind das Ergebnis chronischer Fehlbelastung, oft mit allgemeiner Haltungsschwäche und Hohlkreuz kombiniert. Lernen Sie die Ursachen Ihrer Fußbeschwerden kennen und erreichen Sie mit einfachen Übungen Schritt für Schritt mehr Stabilität und Bewegungsqualität.

ab Donnerstag, 19. September 2013

18.30 bis 20.00 Uhr

10- mal 90 Minuten

Ort: Wentzingerschule Ehrenstetten, Gymnastikraum

Gebühr: € 105,-

Kurs-Teilkosten können von den Kassen erstattet werden.

Anmeldung: ab sofort

Ökumenisches Bildungswerk Ehrenkirchen

Ziegelmatte 31 79238 Ehrenkirchen

Tel.: 07633- 92 999 70

Fax: 07633-92 999 71

E-Mail: bildungswerk-ehrenkirchen@t-online.de



## Notfalldienst

**Notruf (Polizei, Feuerwehr, Rettungsdienst):** Telefon 1 12

**Ärztlicher Notfalldienst:** Telefon 0 18 05 / 19 29 23 00

**Zahnärztlicher Notfalldienst:** Telefon 07 61 / 8 85 08 30

**Augenärztlicher Notfalldienst:** Telefon 07 61 / 8 09 98 00

### Apotheken-Notfalldienst:

siehe Apotheken-Notfalldienstportal der Landesapothekenkammer Baden-Württemberg, <http://lak-bw.notdienst-portal.de>

**Telefonseelsorge:** Telefon 08 00 / 1 11 01 11

**Wasser** Telefon 01 71 / 4 92 20 33

**Strom** Telefon 07623 92-1818

**Gas** Telefon 08 00 / 2 76 77 67

**Kabel-TV** Telefon 0 18 05 / 22 16 16

## Notfalldienst Apotheken

**Donnerstag, 12.09.2013**

### >Malteser-Apotheke Heitersheim

Im Stühlinger 16, 79423 Heitersheim, Tel.: 07634 - 20 39

08:30 bis 08:30 Uhr

**Freitag, 13.09.2013**

### >Hebel-Apotheke Müllheim

Werderstr. 31 A, 79379 Müllheim, Baden, Tel.: 07631 - 22 53

08:30 bis 08:30 Uhr

### >Schneckental-Apotheke

Schwabenmatten 3, 79292 Pfaffenweiler, Breisgau, Tel.: 07664 - 60 09 00

08:30 bis 08:30 Uhr

**Samstag, 14.09.2013**

### >Katharina-Barbara-Apotheke

Hauptstr. 48 , 79295 Sulzburg, Baden, Tel.: 07634 - 82 28

08:30 bis 08:30 Uhr

### >Stadt-Apotheke Neuenburg

Schlüsselstr. 14, 79395 Neuenburg am Rhein, Tel.: 07631 - 77 10

08:30 bis 08:30 Uhr

**Sonntag, 15.09.2013**

### >Kirchberg-Apotheke Ehrenkirchen

Jengerstr. 13, 79238 Ehrenkirchen, Tel.: 07633 - 87 94

08:30 bis 08:30 Uhr

**Montag, 16.09.2013**

### >Hardt-Apotheke

Schwarzwaldstr. 16 A, 79258 Hartheim, Breisgau, Tel.: 07633 - 1 33 55

08:30 bis 08:30 Uhr

### >Markgrafen-Apotheke Badenweiler

Waldweg 2, 79410 Badenweiler, Tel.: 07632 - 3 76

08:30 bis 08:30 Uhr

**Dienstag, 17.09.2013**

### >Apotheke am Bahnhof Bad Krozingen

Bahnhofstr. 6, 79189 Bad Krozingen, Tel.: 07633 - 47 47

08:30 bis 08:30 Uhr

**Mittwoch, 18.09.2013**

### >Hardt-Apotheke

Schwarzwaldstr. 16 A, 79258 Hartheim, Breisgau, Tel.: 07633 - 1 33 55

08:30 bis 08:30 Uhr

### >Linden-Apotheke Buggingen

Breitenweg 10 A, 79426 Buggingen, Tel.: 07631 - 39 78

08:30 bis 08:30 Uhr

**Donnerstag, 19.09.2013**

### >Breisgau-Apotheke Kirchhofen

Staufener Str. 1, 79238 Ehrenkirchen (Kirchhofen), Tel.: 07633 - 53 93

08:30 bis 08:30 Uhr

### >Flora-Apotheke Müllheim

Hauptstr. 123, 79379 Müllheim, Baden, Tel.: 07631 - 3 63 40

08:30 bis 08:30 Uhr

Für die Richtigkeit wird keine Gewährleistung übernommen. Informieren Sie sich vorab telefonisch bei der diensthabenden Apotheke.



## Kirchliche Nachrichten

### Katholische Pfarrgemeinde Bollschweil

**Donnerstag, 12.09.2013**

09.30 Uhr, Hl. Messe, besonders für ältere Gemeindemitglieder (Pfr. Krettenauer)

**Samstag, 14.09.2013**

17.55 Uhr, Rosenkranz

18.30 Uhr, Hl. Messe (Pfr. Krettenauer)

**Donnerstag, 19.09.2013**

19.00 Uhr, Hl. Messe (Pfr. Krettenauer)

**Sonntag, 22.09.2013**

19.00 Uhr, Taizégottesdienst

## Katholische Pfarrgemeinde St. Ulrich

**Freitag, 13.09.2013**

19.00 Uhr, Hl. Messe (Pfr. Krettenauer)

**Sonntag, 15.09.2013**

08.45 Uhr, Rosenkranz

09.00 Uhr, Hl. Messe (Prof. Dr. Schockenhoff)

**Freitag, 20.09.2013**

19.00 Uhr, Hl. Messe (Pfr. Krettenauer)

**Sonntag, 22.09.2013**

08.45 Uhr, Rosenkranz

09.00 Uhr, Hl. Messe (Pfr. Malzacher)



## Evangelische Kirchengemeinde Ehrenkirchen- Bollschweil

**Freitag, 13.09.2013**

17.00 Uhr Generalprobe „Liedersingen“ für die Einschulungskinder (die Eltern sind herzlich mit dazu eingeladen). Ort: Paul-Gerhardt-Haus

**Samstag, 14.09.2013**

09.00 Uhr Ökumenischer Einschulungsgottesdienst im Paul-Gerhardt-Haus

10.00 Uhr Ökumenischer Einschulungsgottesdienst in der Kath. Kirche Kirchhofen

**Sonntag, 15.09.2013 (16. Sonntag nach Trinitatis)**

10.00 Uhr Gottesdienst

11.15 Uhr MiniMax-Gottesdienst für 1-5-Jährige und ihre Geschwister, Eltern und Großeltern

**Dienstag, 17.09.2013**

19.30 Uhr Jugendchorprobe

Der Jugendchor „Next Generation“ singt im Gottesdienst zu Erntedank, am 6. Oktober 2013. Wer 12 Jahre und älter ist und Lust hat, im Jugendchor mitzusingen, ist herzlich dazu eingeladen! Wir freuen uns über neue Gesichter, die wie wir Spaß am Singen und Schauspielen haben.

**Mittwoch, 18.09.2013**

20.00 Uhr Männerstammtisch, Gasthaus Rössle, St. Ulrich

**Donnerstag, 19.09.2013**

20.15 Uhr Kirchenchorprobe

**Freitag, 20.09.2013**

16.00 Uhr Gottesdienst im Prälat-Stiefvater-Haus

**Samstag, 21.09.2013**

9.00-16.00 Uhr großer Flohmarkt rund ums Paul-Gerhardt-Haus

**Sonntag, 22.09.2013**

10.00 Uhr Gottesdienst

19.00 Uhr Taizégottesdienst, St. Hilarius Bollschweil

### Großer Flohmarkt rund um das Paul-Gerhardt-Haus

Die Evangelische Kirchengemeinde bietet am 21. September 2013 einen neuen und erweiterten Flohmarkt von 9 bis 16 Uhr an. Die Gemeinde selbst bietet eigene Stände mit Flohmarktartikeln an und stellt für alle, die gerne selbst verkaufen, das Gelände um das PGH zur Verfügung. Wir erheben eine geringe Standgebühr von 2 €/m. Wer einen Kuchen zum Verkauf zur Verfügung stellt, erhält Rabatt auf die Standgebühr. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Informationen bei Sabine Schultz 6772 oder über das Evangelische Pfarramt 7020 oder per E-Mail an: flohmarkt@ekeb.de.

Schauen Sie bei unserem regen Markttreiben vorbei und genießen sie die Atmosphäre, Kaffee und Kuchen oder einem kleinen Imbiss zu familienfreundlichen Preisen!

### BLICKPUNKT

Wir bitten um Ihre Beachtung für die heute erstmals dem Mitteilungsblatt beigefügte Gemeindebeilage „BLICKPUNKT“. Wir wollen im Blick auf unsere Öffentlichkeitsarbeit neue Wege gehen und werden anstelle des etwa drei Mal jährlich erscheinenden gedruckten Gemeindebriefs in einem Abstand von etwa zwei Monaten unsere Informationen kompakt und übersichtlich als Beilage dem kommunalen Mitteilungsblatt beifügen.

### Das biblische Motto für die kommende Woche:

Christus Jesus hat dem Tode die Macht genommen und das Leben und ein unvergängliches Wesen ans Licht gebracht durch das Evangelium. *2. Timotheus 1,10*

Liebe Grüße aus dem evangelischen Pfarrhaus, Ihr Pfarrer Fritz Breisacher

Evang. Pfarramt Ehrenkirchen-Bollschweil, Jengerstraße 9, 79238 Ehrenkirchen, Telefon: 07633/7020, Internet: www.ekeb.de  
E-Mail: info@ekeb.de



## Soziale Einrichtungen

### Hilfe von Haus zu Haus

**Die Nachbarschaftshilfe in Ihrer Nähe  
Unsere Einsatzleitungen beraten Sie gerne.**

Bürozeiten in Bollschweil im Pfarrhaus sind: Montag, Mittwoch und Donnerstag von 9.00 – 12.00 Uhr

Bürozeiten in Ehrenkirchen im Rathaus Zi 1.9 sind: Dienstag und Freitag von 9.00 – 12.00 Uhr

**Rufen Sie uns an! 07633 / 40 65 813**

Gerne können Sie auch eine E-Mail senden an: [hilfe@obere-moehlin.de](mailto:hilfe@obere-moehlin.de)



## Vereinsmitteilungen

### Der Skiclub Bollschweil Sölden informiert:

Nach dem Ende der Sommerferien stehen für die kommende Hallensaison inzwischen folgende Termine fest:

Das AERO-MIX beginnt am 11.9.2013 um 19.00 Uhr in der Möhlinhalle  
Das Volleyballspielen beginnt am 13.09.12 um 20.00 Uhr in der Möhlinhalle

Die Skigymnastik beginnt am 18.09.13 um 20.00 Uhr in der Möhlinhalle

Die Seniorengymnastik beginnt am 30.09.13 um 18.00 Uhr in der Möhlinhalle

Die Funktionsgymnastik beginnt am 08.10.13 um 20.00 Uhr in der Möhlinhalle

Neue Teilnehmer sind gerne gesehen.

Eltern-Kind Turnen mit Simone Hug-Wiesler

Beginn Mittwoch 18.9.2013 von 9.30 Uhr – 10.30 Uhr

Die weiteren Termine der Kinderturn-Gruppen werden noch bekannt gegeben!

## Bollschweil 21 AK Kultur und Begegnung

Zusammenbringen und gestalten

Fr., 13.09.: 15.00 -18.00 Uhr, **Wochenmarkt**  
Einkehr bei Kuchen im **Brotkörble**  
und **Büchereck** im Alten Rathaus;  
Bücher mitnehmen, leihen oder tauschen

Di., 17.09., 17.00 Uhr **Offenes Singen**  
Sie haben kaum Stimme, können keine Noten lesen und würden dennoch unheimlich gerne singen?  
Die originelle Musikstunde wird wieder am 17. September und dann alle zwei Wochen, im Wechsel mit dem Spiele-Nachmittag, um 17 Uhr im Alten Rathaus angeboten. Ob klassische Wanderlieder, romantische Weisen, Gassenhauer, Folksongs oder Swing – eingeführt in die Vielfalt der Musik und stimungsvoll begleitet von Fritz Haegi am Klavier singen Sie in der Gemeinschaft mit anderen einfach drauflos und spüren bald, wie gut das in ihrer Seele klingt.  
*Herzlich Willkommen!*

Fr., 20.09.: 15.00 -18.00 Uhr, **Wochenmarkt**  
Einkehr bei Kaffee und Kuchen im **Alten Rathaus**  
und **Büchereck** im Alten Rathaus; Bücher mitnehmen, leihen oder tauschen.

Sa., 21.09., 15.00 Uhr  
**Literarischer Spaziergang** auf den Spuren von Marie Luise Kaschnitz nach der Erzählung „Beschreibung eines Dorfes“.  
Führung mit Annemarie Kugge.  
Treffpunkt am Alten Rathaus im Leimbachweg (Bollschweil).  
Anmeldung: nicht erforderlich

Agenda 21 Bollschweil  
Kontakt: Karl Dischinger Tel.8608

### Schwarzwaldverein Freiburg-Hohbühl e. V.

**Samstag, 14.09.2013 -  
„Von Oberried zum Toten Mann“**

Rundwanderung, Oberried-Felsenweg - Gfällmatte-Erlenbacher Hütte-Toter Mann-Stollenbacher Hof-Antoniushäusle- Oberried,  
Treff: 8.30 Uhr, Hbf, Zug Neustadt, Aufstieg: 1020m, Gehzeit: 6,5 Std/ 21,5 km, schwer, sportliche Tour mit steilen An- und Abstiegen, schöne Aussicht ins Wilhelmer Tal, Dreisamtal, Feldberg,  
Einkehr: nach Absprache, Rucksackverpflegung: ja, Führung: Beate Groß/Veronika Sumser, Tel: 0761/4001859

### Sonntag, 15.09.2013 - „Herbstwanderung in Frankreich (CBL)“

2 schöne Wanderungen mit herrlichen Ausblicken Blicken am Thannerhubel, Fahrt mit Bus, Treff: 8.00 Uhr, P&R Platz Bissierstr., Linie 3, Fahrtkosten: Mitglieder 12 €, Nichtmitglieder 15 €, Grosse Wanderung: Aufstieg: 650m, Gehzeit: 5 Std/12km, Kleine Wanderung: Aufstieg: 450m, Gehzeit: 4Std/9km, Einkehr: ja, Gemeinschaftsessen in Bauernwirtschaft „Gsang“, ca. 15 €, Anmeldung: bei Beate Groß, Tel: 0761/4001859, Führung: CBL

### Donnerstag, 19.09.2013 - „Anmeldeschluß für Grillwanderung“

am 22. September, Otto Vorgrimler, Tel: 07633/8857

Gäste sind herzlich willkommen



**Aktive Rückblick:**  
FC Auggen 3 - SpVgg B/S 2  
FC Auggen 2 - SpVgg B/S I

2:0  
5:0

### Vorschau:

#### Sonntag 15.09.2013

13:00 Uhr SpVgg Bollschweil-Sölden 2 - SV Wasenweiler 2  
15:00 Uhr SpVgg Bollschweil-Sölden 1 - SV Wasenweiler 1

## Jugendabteilung

### Altpapiersammlung

Am Samstag, den 14.09.2013 führt die SpVGG Bollschweil/Sölden wieder eine Altpapiersammlung durch. Bitte legen Sie ab 9.00 Uhr Ihr Altpapier an den Straßenrand.

### ZUMBA sentao™ NEU in Bollschweil

Langweilige Bauch, Beine, Po Stunden gehören der Vergangenheit an. Mit einem Stuhl als Tanzpartner trainiert man beim explosiven ZUMBA sentao™-Programm den ganzen Körper, verbessert das Gleichgewicht und formt die Muskulatur.

Exotische Rhythmen aus aller Welt wie Salsa, Merengue, Reggaeton, Samba, Cumbia und viele andere Tanzstile werden vereint und durch Kraftübungen mit dem Stuhl ergänzt.

### Mit Sandra Haase-Schneider (official ZUMBA sentao™ instructor)

#### Großes Schnuppern am Freitag, 27.9.13, 18.45 – 19.45 Uhr

**Möhlhalle Bollschweil, Eintritt 5,-**

**Danach wird es einen 10 Wochen Kurs für 60,- geben.**

**Nur mit Anmeldung: Sandra 07664 9290134 oder  
Fitnesskurse-freiburg@gmx.de**

**Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, daher bitte rechtzeitig anmelden. Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung**



### Bollschweiler Teufel e.V.

**Info-Veranstaltung und Standvergabe Fackelumzug 25.01.2014**

Wir laden alle Vereine und Anbieter am Mittwoch, den 18.09.2013 um 19.30 Uhr zur Vorbesprechung der Standvergabe in das Feuerwehrhaus in Bollschweil ein.

Mit teuflischen Grüßen  
Bollschweiler Teufel e.V.

## Herzliche Einladung an Frauen zur spirituellen Wanderung

**„Dankend und fragend dem Himmel entgegen“ Spirituelle Wanderung Beginn Staufen; Richtung Bollschweil am 21. Sept. 2013**

Christen glauben, dass Gott der Schöpfer ist. Hier in der Natur können wir erfahren, dass die Natur ein Geschenk Gottes ist und der Mensch ein Teil der Schöpfung. Auf dem Weg wollen wir unseren Dank und unsere Fragen, durch Impulse bei kurzen Stationen oder im Schweigen, vor Gott bringen.

Unterwegs ist ein gemeinsames einfaches Essen vorbereitet. Am Ziel ist auch eine Einkehr möglich. Die Wegstrecke beträgt 14 Kilometer (600 Höhenmeter), die Gehzeit ca. vier Stunden. Auf Anfrage können Mitfahrgelegenheiten organisiert werden. Bei Regen fällt die Wanderung aus.

Treffpunkt: Bahnhof Staufen, 9:30 Uhr  
Ende ca. 17:00 Uhr Bahnhof Staufen  
Kosten: 6,- Euro.

**Infos und Anmeldung:** Kath. Landfrauenbewegung, Elisabeth Eberenz-Mössner, Tel.-Nr.07633-8740



**Zwischen Kult und Katastrophe - eine Band wagt das schier Unglaubliche...**

**Merci Grand Prix!** nimmt Sie mit auf eine musikalische Reise durch sechs Jahrzehnte. In einer rasanten Bühnenshow verwandelt sich die sechsköpfige Live-Band von der seriösen Combo der späten 50er Jahre zum knallbunten Show Act der letzten Wettbewerbe.

Mit minimalen Mitteln perfekt inszeniert lässt **Merci Grand Prix!** die besten Sieger- und die schönsten Verlierertitel in der jeweiligen Originalsprache wieder auferstehen, irgendwo zwischen „ach, war das schön“ und „oh Gott... - weißt Du noch?“

Nach zwei extrem vergnüglichen Stunden mit originalgetreuem Publikums-Voting gehen auch *Sie* mit einem breiten Grinsen nach Hause und sagen: „Merci, Grand Prix!“

**Donnerstag, 26.09.2013 im bolando Dorfgasthaus in Bollschweil, um 20:30 Uhr**

**Eintrittspreise:**

Abendkasse: 12 EUR ermäßigt 10 EUR

Vorverkauf: 10 EUR ermäßigt 8 EUR

Der ermäßigte Preis gilt für Schüler, Azubis und Studenten. Der Vorverkauf beginnt jeweils am Abend der vorherigen Veranstaltung.

bolando Dorfgasthaus, Leimbachweg 1, 79283 Bollschweil  
Reservierung: [www.bolando.de/kulturverein](http://www.bolando.de/kulturverein)



**Landfrauenverein St. Ulrich**  
**Mehr Frauen in die Gemeinderäte!**

Im Rahmen unserer Seminarreihe „Politik braucht Männer und Frauen“ lädt der LandFrauenverband Südbaden im Vorfeld der Kommunalwahlen 2014 politisch interessierte Frauen zu dem Tagesseminar **„Kommunalpolitik – Sie sind gefragt!“ am 19. Oktober 2013 in Freiburg** ein. Das Seminar will Frauen für die Kommunalpolitik motivieren und ihnen den Einstieg erleichtern. Sie erfahren, wofür die Kommune zuständig ist, wie Entscheidungsprozesse ablaufen und was sie über das Wahlverfahren wissen müssen. Der Tag bietet auch eine gute Gelegenheit, sich mit anderen politisch interessierten Frauen zu vernetzen. Weitere Infos und Anmeldung bis 27. September beim Bildungs- und Sozialwerk des LandFrauenverbandes Südbaden e.V. unter Telefon: 0761-27133-28 oder unter [www.landfrauenverband-suedbaden.de](http://www.landfrauenverband-suedbaden.de).



## Aus der Nachbarschaft

**Freitag, 20.09.2013, 20.00 Uhr**

**Schwärzer die Lieder nie klingen...**

Das Best-Of-Georg-Kreisler-Programm

von Konstantin Schmidt im Litschgi-Haus Bad Krozingen

Kartenvorverkauf Kulturamt Bad Krozingen, Tel 07633/407174

**Sonntag, 22.09.2013, 13.00 - 16.00 Uhr**

Kinderkleider- und Spielsachenmarkt in Hausen, Möhlinhalle

Anmeldung unter: [vfr-kinderkleidermarkt@web.de](mailto:vfr-kinderkleidermarkt@web.de)





**Ab Mopedführerschein**  
Zulassungsfrei - Steuerfrei Führerschein frei!

45 15

**Elektro oder Diesel**  
www.leichtmobile.de 07644 92179-21

**Leichtmobile**  
Tullastraße 6  
79341 Kenzingen

**Neu bei uns**

- ⇒ High Speed Internet via Satellit mit bis zu 16.000 Mbit/s! Testsieger bei Stiftung Warentest!
- ⇒ Sie möchten ausländische TV Programme empfangen? z.B. französisches, österreichischer o. schweizer Fernsehen?
- ⇒ Installation von Satellitenanlagen im Neu- und Altbau!
- ⇒ Umrüstung von Kabel- auf Satellitenempfang!

Vereinbaren Sie mit uns einen unverbindlichen Termin  
Wir sind seit 19 Jahren spezialisiert für den Satellitenempfang.  
Beratung, Konzeption, Reparatur und Installation von digitalen Sat-Anlagen!

**DECO SAT**  
Tel.: 07634/552085  
www.decosat.com  
Satelliten- u. Decodertechnik  
Im Kirschgarten 1a, 79282 Bail-Dettingen

Jetzt gehts los: Lautlos durch den Sommer gleiten...

**Twizy Z.E. ab € 29,- mieten**

100% Elektrisch - 100% Fahrspaß | www.renault-gutmann.de

**AutohausGutmann** ...echt gut mann

Ehrenkirchen | Renault Z.E. Stützpunkt für die Regio | Tel. 07633.9503-0

**Zum Dorffest erstmalig**

kleiner Marktstand mit raffinierten Köstlichkeiten und zusätzlich Schlachtplatte in der Gaststätte.  
Samstag ab 11.00 Uhr, Sonntag ab 12.00 Uhr.  
Abends jeweils ab 17.00 Uhr

Samstag: Marktfrühstück von 8.00 – 10.00 Uhr  
und Mittagstisch ab 11 Uhr mit Leberle und Sülz  
(Montag, den 16.09.13 geschlossen)

Auf Ihr Kommen freut sich das Team vom Adler

**Gasthaus Adler Offnadingen**  
Tel. 07633 / 33 32

**TREPPENLIFTE**

Service und Verkauf vom regionalen Profil!

**Tel. 07741-965858**

**www.reha-lift-technik.de**

**Primo-Anzeigen-Online-Kalkulator!**

ALLE Ausgaben  
ALLE Formate  
ALLE Preise

**www.primo-stockach.de**



Geflügelverkauf, Mo., 16.09.13, 11.55 Uhr Bollschweil, Rathaus  
Renthalgeflügelhof Bienek, Oberkirch, Tel. 07802 / 7446

Försterin, NR, ohne Tiere sucht  
**Wohnung (ab 40 m<sup>2</sup>)**  
mit Balkon / Terrasse, Tel. 07 61 / 4 01 82 68 (Arbeit)  
Tel. 0 76 36 / 7 87 24 22 (Privat, AB)

**Massagen in Bollschweil**  
entspannend und wohltuend  
Angebot Sept./Okt.: 30 Min. Rückenmassage 18,50 €  
www.rainbow-center.de • ☎ 07633 4064683

**Steuerfachangestellter (m/w) gesucht** **BLEY.**  
STEUERN = RECHT

Haben Sie, **Steuerfachangestellter mit Praxiserfahrung / Steuerfachwirt (m/w)**, genug von Ihrer eingefahrenen Arbeit in einem monotonen Büro? Dann werden Sie jetzt tätig!

Wir bieten Ihnen eine interessante Stelle als **Abschlussfachbearbeiter (m/w)** mit anspruchsvollen und vielseitigen Aufgaben. Werden Sie Teil eines jungen sympathischen Teams in einer ansprechenden Kanzlei mit vielen interessanten Mandaten.

Wir suchen Sie ab sofort in Vollzeit. Wir schätzen Ihre guten fachlichen Kenntnisse und selbständiges Arbeiten. Senden Sie Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Lichtbild bitte an:  
Kanzlei Bley, z.Hd. Herrn Bley, Ricarda-Huch-Str. 34, 79114 Freiburg,  
bley@kanzlei-bley.eu. Wir freuen uns auf Sie!

**Erbeuten Sie fette Rabatte!**

**6 ANZEIGEN SCHALTEN**  
**4 ANZEIGEN BEZAHLEN**

**Wir verlängern unsere Aktion bis KW 42!!!**

Aktionscode • P2013-06-02

**Infos und Bestellung:** Tel. 077 71 / 93 17 - 11  
oder unter www.primo-stockach.de

**primo verlag**  
Fachverlag für Amts-,  
Mittellungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

NaturEnergie LIVE



STILL ALIVE...  
**MORENAS**  
ROCKING THE '70's

# Morenas

Die legendäre Band ist wieder auf Tour!

ClimatePartner  
Klimaneutrale  
Veranstaltung

**Samstag, 28.09.2013**  
Kirchberghalle, Ehrenkirchen

**Beginn:** 20.00 Uhr      **Vorverkauf:** 5,00 €  
**Einlass:** 19.00 Uhr      **Abendkasse:** 7,00 €

**Kartenvorverkauf:**  
Karten gibt es im Rathaus Ehrenkirchen/Sekretariat Bürgermeister sowie bei allen bekannten Vorverkaufsstellen und [www.reservix.de](http://www.reservix.de)

Für das leibliche Wohl während der Veranstaltung sorgt der VfB Kirchhofen.

Die Einnahmen aus dem Kartenverkauf kommen dem Förderverein des Prälat-Stiefvater-Hauses zu Gute.

[www.energiesdienst.de/naturenergie\\_live](http://www.energiesdienst.de/naturenergie_live)



**Sehr geehrte Bürgerin, sehr geehrter Bürger!**

Am 22. September gibt es bei der Bundestagswahl jetzt eine Alternative:

Die **AfD – Alternative für Deutschland!**

- Damit Ihre Alterssicherung vor Bankenrettungen geht
- Damit Ihre Kinder nicht auf Schuldenbergen spielen müssen
- Damit Ihr Selbstbestimmungsrecht als Bürger wieder zählt
- Damit Ihre Zukunft wieder in Ihren eigenen Händen liegt
- Damit unser Europa nicht am Euro scheitert

Geben Sie im Wahllokal Ihre persönliche Unabhängigkeitserklärung ab – wählen Sie **Liste 15 AfD – Alternative für Deutschland!**

**AfD** **Mut zur Wahrheit!**  
[www.alternativefuer.de](http://www.alternativefuer.de)

**Das Herbstenerlebnis in der Region**



**Bohrerhof**  
... wo's gutes geschieht

Infos & Reservierung 07633/92 332 160  
Restaurant täglich ab 12.00 Uhr und So./Fei. ab 11.30 Uhr durchgehend geöffnet, Landmarkt täglich von 8.00 bis 20.00 Uhr  
Bachstraße 6 • 79258 Hartheim-Feldkirch • [bohrer-hof@t-online.de](http://bohrer-hof@t-online.de) • [www.bohrerhof.de](http://www.bohrerhof.de)

**BADEN MESSE**  
MIT HANDWERKS- UND GEWERBEAUSSTELLUNG HAGEA

**14.–22. Sept. Messe Freiburg**  
Täglich: 10 bis 18 Uhr  
Langer Freitag bis 20 Uhr  
Nutzen Sie die Buslinie 11 der VAG und die Breisgau S-Bahn!

**NEU** FREI-CYCLE 14.+15. 9.  
**NEU** HAGEA – DAS HANDWERK ERLEBEN 14.–22. 9.  
GESUND & VITAL 14.–22. 9.  
INSPIRATION 20.–22. 9.  
NATÜRLICH REGIONAL 14.–16. 9.  
GAMES FOR FAMILIES 14.–22. 9.

Eintrittskarte = RVF-Ticket

Verbilligter Vorverkauf 6,- € statt 7,50 €

[www.baden-messe.de](http://www.baden-messe.de) Sparkasse Das Örtliche Messe Freiburg

Unsere Anzeigenberater vor Ort

**Verlagsbüro Rappenecker**  
Anzeigenannahme | Beratung | Gestaltung

Im Quellengrund 5 | 79238 Ehrenkirchen  
Tel. 07633 93336-50 | Fax 93336-59  
E-Mail: [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)



Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter • Individual-Print

**25 Jahre Sonner**

Duschen oder Baden entscheiden Sie selbst



**DUSCHOLUX ORIGINAL**

**DIE IDEALE KOMBINATION AUS DUSCHE UND BADEWANNE**  
Denn mit der Badlösung Step-in Pure haben Sie immer die Wahl. Zum Baden einfach den leichten Türeinsatz aus Acryl einsetzen – zum Duschen den Einstieg offen lassen. Das Schöne daran: Die Rechteckbadwanne mit der grosszügigen Öffnung bietet richtig viel Platz und benötigt selbst nur wenig Raum. Für Singles, Paare und Familien. Für alle, die gern flexibel bleiben.

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch**

**Sonner**  
Sanitäre Anlagen • Heizungsbau  
Kundendienst  
Im Bauertle 1 • 79238 Ehrenkirchen  
Tel.: 07633-82332  
[juergen-sonner@web.de](mailto:juergen-sonner@web.de)